

**БЛОК КЕРУВАННЯ  
КАМЕРИ ЗБЕРІГАННЯ  
ТА ДОЗРІВАННЯ БАНАНІВ  
МСК-301-54**



**КЕРІВНИЦТВО З ЕКСПЛУАТАЦІЇ  
ПАСПОРТ**

**Система управління якістю розробки та виробництва відповідає вимогам  
ISO 9001:2015**

Перед використанням пристрою уважно ознайомтеся із Керівництвом з експлуатації.

**ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** САМОСТІЙНО ВІДКРИВАТИ ТА РЕМОНТУВАТИ ПРИСТРОЮ.

Компоненти пристрою можуть знаходитися під напругою мережі.



**ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** ВІДКРИВАТИ ТА РЕМОНТУВАТИ ЗАХИЩУВАНЕ ОБЛАДНАННЯ, ЯКЩО ВОНО ПІДКЛЮЧЕНО ДО ВИХІДНИХ КОНТАКТІВ ПРИСТРОЮ.

**ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** ЕКСПЛУАТАЦІЯ ПРИСТРОЮ З МЕХАНІЧНИМИ ПОШКОДЖЕННЯМИ КОРПУСУ.

ПРИСТРІЙ НЕ ПРИЗНАЧЕНИЙ ДЛЯ КОМУТАЦІЇ НАВАНТАЖЕННЯ ПРИ КОРОТКИХ ЗАМКНЕННЯХ. ТОМУ У ЛАНЦЮГУ ЖИВЛЕННЯ КОМПРЕСОРА (ПУСКАЧА), ЕЛЕКТРОНАГРІВАЧА, РЕЛЕ ГАЗОВОГО ВЕНТЕЛЯ, ВЕНТИЛЯТОРА НЕОБХІДНО ВСТАНОВИТИ АВТОМАТИЧНІ ВИМИКАЧІ (ЗАПОБІЖНИКИ) АБО ІХНІ АНАЛОГИ НА СТРУМ НЕ БІЛЬШЕ 10 А.

У разі дотримання правил експлуатації пристрій є безпечним для використання.

## 1 ПРИЗНАЧЕННЯ

### 1.1 Призначення пристрою

Блок керування камери зберігання та дозрівання бананів МСК-301-54 (далі за текстом МСК-301-54, пристрій) призначений для керування процесом зберігання та дозрівання бананів, що знаходяться в спеціальній камері, а також дозволяє контролювати температуру камери.

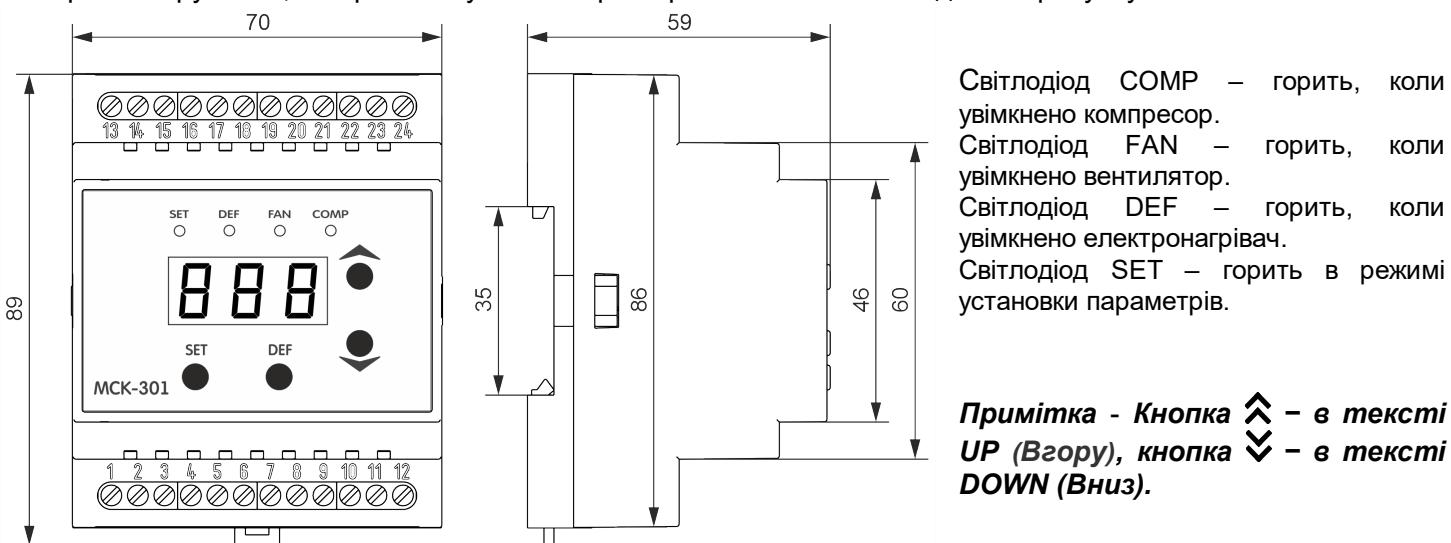
#### Пристрій відповідає вимогам:

- ДСТУ EN 60947-1:2017 Пристрій комплектні розподільчі низьковольтні. Частина 1. Загальні правила;
  - ДСТУ EN 60947-6-2:2014 Перемикач і контролер низьковольтні. Частина 6-2. Устаткування багатофункційне.
- Пристрої перемикання керувальні та захисні;
- ДСТУ EN 55011:2017 Електромагнітна сумісність. Обладнання промислове, наукове та медичне радіочастотне. Характеристики електромагнітних завад. Норми і методи вимірювання;
  - ДСТУ EN 61000-4-2:2018 Електромагнітна сумісність. Частина 4-2 Методи випробування та вимірювання. Випробування на несприйнятливість до електростатичних розрядів.

Шкідливі речовини у кількості, що перевищує гранично допустимі концентрації, відсутні.

### 1.2 Органи керування, габаритні та установочні розміри МСК-301-54

Органи керування, габаритні та установочні розміри МСК-301-54 наведені на рисунку 1.



**Рисунок 1 – Лицьова панель, органи керування та габаритні розміри МСК-301-54**

### 1.3 Умови експлуатації

Пристрій призначений для експлуатації в наступних умовах:

- температура навколишнього середовища від мінус 35 до +55 °C;
- атмосферний тиск від 84 до 106,7 кПа;
- відносна вологість повітря (при температурі +25 °C) 30 ... 80%.

Якщо температура пристрою після транспортування або зберігання відрізняється від температури середовища, при якій передбачається експлуатація, тоді до підключення до електромережі необхідно витримати пристрій в умовах експлуатації протягом двох годин (оскільки на елементах пристрою можлива конденсація вологи).

#### УВАГА! Пристрій не призначений для експлуатації в умовах:

- значної вібрації та ударів;
- високої вологості;
- агресивного середовища із вмістом у повітрі кислот, лугів тощо, а також сильних забруднень (жир, мастила, пил тощо).

## 2 КОМПЛЕКТНІСТЬ

Комплектність пристрій наведена в таблиці 1.

**Таблиця 1 – Комплектність пристрою**

Найменування	Кількість, шт.
МСК-301-54	1
NTC-датчик температури: серія T735B, тип 10к – А, HONEYWELL (або аналогічний)* Або PTC-датчик температури (PTC1000): серія EKS111, DANFOSS (або аналогічний)*	3
Керівництво з експлуатації. Паспорт	1
Пакування	1

Примітка \* – датчики температури поставляються за узгодженням із Покупцем за окремою вартістю

### 3 ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

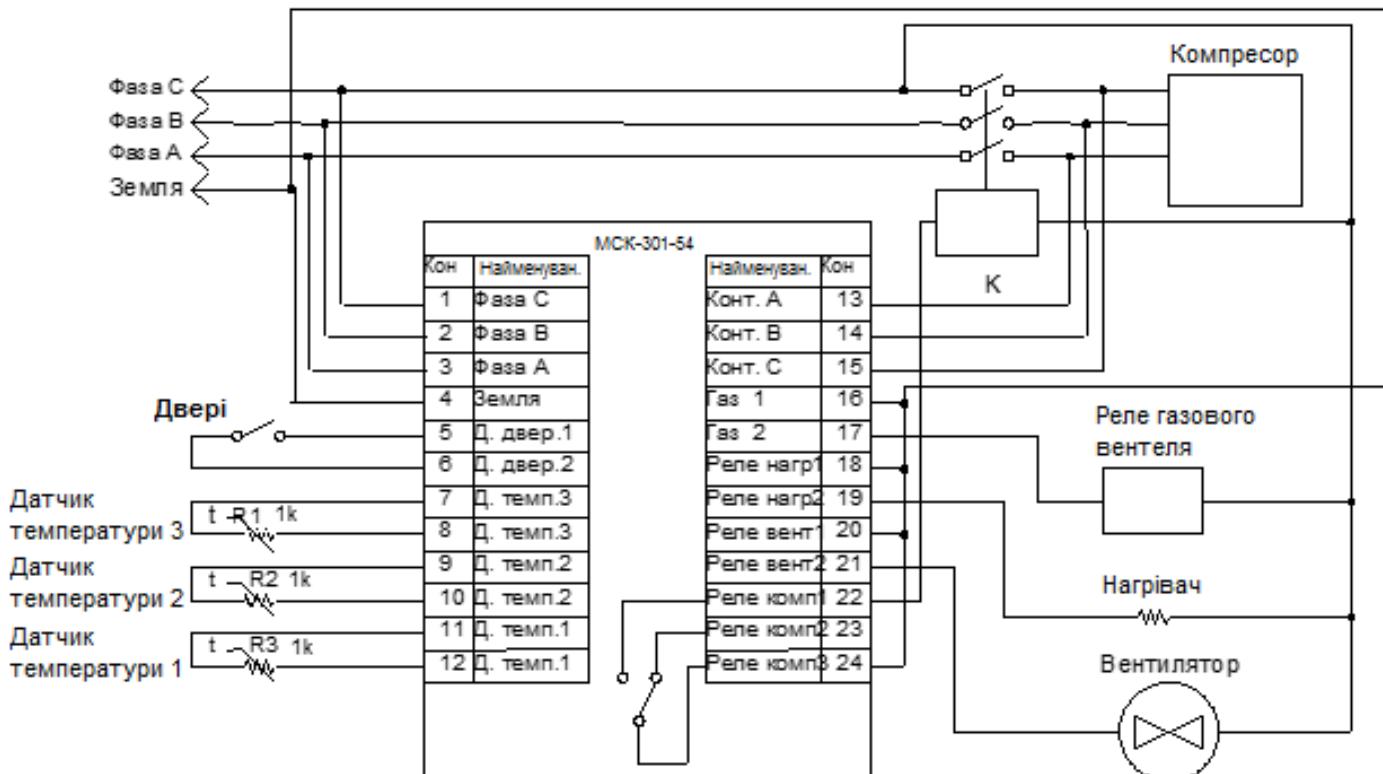
Основні технічні характеристики наведені в таблиці 2.

**Таблиця 2 – Основні технічні характеристики**

<b>Найменування</b>		<b>Значення</b>
Номінальна напруга живлення, В:	змінна однофазна змінна трифазна	230 В 50 Гц 400 В 50 Гц
Напруга, за якої зберігається працездатність при однофазному живленні		від 160 до 330 В 50 Гц
Гармонійний склад (несинусоїдність) напруги живлення		ДСТУ EN 50160:2014
Розрішення по температурі, °C		0,1
Споживана потужність, Вт, не більше		5
Ступінь захисту пристрою		IP40
Ступінь захисту клемника		IP20
Кліматичне виконання		УХЛ 3.1
Допустимий ступінь забруднення		II
Категорія перенапруги		II
Номінальна напруга ізоляції, В		450
Номінальна імпульсна напруга, що витримується, кВ		2,5
Переріз проводів для підключення до клем, мм <sup>2</sup>		0,5 – 2,5
Момент затягнення гвинтів клем, Н <sup>*</sup> м		0,4
Маса, кг, не більше		0,3
Габаритні розміри, HxBxL, мм		89*70*59
Установка (монтаж) пристрою		DIN-рейка 35 мм
Аналогові входи – 3 входи для NTC/PTC – датчиків температури (датчики температури камери)		
Основні виходи:		
– перекидний релейний вихід для керування компресором – 8 А, 250 В при cos φ=1;		
– нормально-розімкнений релейний вихід для керування вентилятором – 8 А, 250 В при cos φ=1;		
– нормально-розімкнений релейний вихід для керування електронагрівачем – 8 А, 250 В при cos φ=1;		
– оптосимісторний вихід для увімкнення проміжного реле подачі газу – 100 мА, 50 Гц		
Пристрій зберігає свою працездатність у будь-якому положенні в просторі		

### 4 ПІДГОТОВКА ДО РОБОТИ

**УВАГА!** ВСІ ПІДКЛЮЧЕННЯ ПОВИННІ ВИКОНУВАТИСЯ ПРИ ЗНЕСТРУМЛЕНОМУ ПРИСТРОЇ.



**Рисунок 2 - Схема підключення МСК-301-54 до трифазної мережі**

**Примітка** – Під час підключення МСК-301-54 до однофазної мережі клеми 1, 2, 3 повинні бути запаралелені.

*Помилка під час виконання монтажних робіт може вивести з ладу пристрій та підключені до нього прилади.*

Для забезпечення надійності електричних з'єднань слід використовувати гнучкі (багатодротяні) проводи з ізоляцією на напругу не менше 450 В, кінці яких необхідно зачистити від ізоляції на  $5\pm0,5$  мм і обтиснути втулковими наконечниками. Рекомендується використовувати провід перерізом не менш ніж 1  $\text{мм}^2$ . Кріплення проводів повинне виключати механічні пошкодження, скручування та стирання ізоляції проводів.

## **НЕ ДОПУСКАЄТЬСЯ ЗАЛИШАТИ ОГОЛЕНІ ДІЛЯНКИ ПРОВОДУ, ЩО ВИСТУПАЮТЬ ЗА МЕЖІ КЛЕМНИКА.**

**Для надійного контакту необхідно затягувати гвинти клемника із зусиллям, зазначеним у таблиці 2.**

У разі зменшення моменту затяжки - місце з'єднання нагрівається, може оплавитися клемник і загорітися провід. У разі збільшення моменту затяжки - можливий зрив різьби гвинтів клемника або перетискання під'єднаного проводу.

**Для підвищення експлуатаційних властивостей пристрою рекомендується встановити запобіжник (вставку плавку) або його аналог в ланцюгу живлення МСК-301-54 на струм не більше 1 А.**

4.1 Підключити до МСК-301-54 пускати компресору, вентилятор, електронагрівач (далі за текстом нагрівач), вентиль подачі газу, датчики температури відповідно до рисунку 2.

4.2 Підключити МСК-301-54 до електричної мережі.

4.3 Включити живлення та встановити необхідні режими роботи згідно з таблицею 4.

## **5 КЕРУВАННЯ МСК-301-54**

5.1 У вихідному стані на індикаторі МСК-301-54 відображається значення поточної температури в камері протягом десяти секунд та режим роботи, що виконується однієї секунди.

МСК-301-54 має три рівні керування.

### **5.2 Рівень блокування клавіатури**

На цьому рівні можливий тільки перегляд наступних параметрів:

- |   |  |
|---|--|
| 1) температура уставки <b>5P</b> ;            | 4) температура третього датчика, <b>Ед3</b> ;                        |
| 2) температура першого датчика, <b>Ед 1</b> ; | 5) час у годинах, що залишився до кінця режиму газації, <b>9ЕЕ</b> . |
| 3) температура другого датчика, <b>Ед2</b> ;  |  |

Для перегляду параметрів необхідно натиснути одночасно кнопки DOWN та UP, гортання – кнопками DOWN та UP, вхід до параметру - кнопка SET.

При заблокованій клавіатурі, натискання будь-якої кнопки (окрім одночасного натискання кнопок UP та DOWN) приводить до появи на індикаторі повідомлення «**ЛОС**». Для розблокування клавіатури необхідно натиснути кнопку SET, спалахує світлодіод SET, а на індикаторі блимає «**0**».

Кнопками UP та DOWN набрати цифри пароля користувача від 1 до 9 та натиснути кнопку **DEF**. Якщо пароль правильний, клавіатура розблокована. Якщо після розблокування клавіатури не натискається жодна з кнопок протягом 5 секунд та установка блокування не знята користувачем, клавіатура знову блокується.

5.3 При розблокованій клавіатурі МСК-301-54 переходить на рівень Користувача (Налагоджувальника).

На цьому рівні можливе:

- увімкнення режимів «**On**» (просте увімкнення), «**9AS**» (газація), «**Prg**» (виконання програми), «**5ЕЕ**» (підтримування фіксованої температури);
- зміна та перегляд параметрів рівня користувача;
- перегляд параметрів рівня налагоджувальника.

**Примітка** - Зміна всіх параметрів можлива лише в режимі «On», а під час виконання інших режимів заборонена зміна наступних параметрів: кількості днів програми (**PRY**), дозвіл газації (**955**), часу надходження газу до камери (**9E0**), режимів роботи вентилятора (**Frg**) та періоду роботи вентилятора (**FPE**).

Для перегляду та зміни параметрів рівня користувача необхідно натиснути кнопку SET, при цьому спалахує світлодіод SET. Гортання параметрів кнопками DOWN та UP, вхід в параметр – кнопка SET, зміна параметру – кнопками DOWN та UP, запис параметру та переход назад до меню – кнопка DEF, переход назад до меню без запису – кнопка SET. За відсутності натискання будь-якої з кнопок протягом 5 секунд, МСК-301-54 переходить до вихідного стану.

### **5.4 Рівень налагоджувальника**

Для входу на рівень налагоджувальника – натиснути та утримувати кнопку SET протягом 5 секунд. Якщо рівень захищений паролем, на індикаторі з'явиться напис **PR5**. Знову натиснути кнопку SET. Спалахує світлодіод SET, а на індикаторі блимає «**000**». Кнопками UP та DOWN послідовно набрати три цифри пароля налагоджувальника від 1 до 9, розділяючи набір натисканням кнопки DEF. Якщо пароль не правильний, спалахує **PR5** (блимає 5) та через 5 секунд МСК-301-54 повернеться до вихідного стану, інакше на індикаторі з'явиться перший параметр меню налагоджувальника.

Необхідні дії при роботі з меню в цьому режимі аналогічні роботі на рівні користувача (див. п.5.3).

На рівні налагоджувальника, доступність будь-якого параметру на рівні користувача може бути заборонена або дозволена одночасним натисканням кнопок SET та DOWN. Заборона доступу відображується точкою в молодшому розряді індикатора (при перегляді значення параметру).

## 6 РЕЖИМИ РОБОТИ МСК-301-54

### 6.1 МСК-301-54 підтримує наступні режими роботи:

- просте увімкнення;
- газація;
- виконання програми;
- підтримка фіксованої температури.

### 6.2 Режим простого увімкнення

В режим простого увімкнення МСК-301-54 переходить, якщо до відключення живлення він знаходився в цьому режимі або при одночасному натисканні кнопок SET та DOWN. В режимі простого увімкнення всі керуючі реле навантаження вимкнені, а на індикатор виводиться середня температура всіх увімкнених датчиків температури та мнемоніка увімкненого режиму (On).

### 6.3 Запуск інших режимів здійснюється одночасним натисканням кнопок SET та DOWN.

У цьому випадку можливі три варіанти переходу:

- 1) якщо кількість днів програми дорівнює нулю (значення параметра  $\text{dAY}=0$ ), тоді відбудеться переход в режим фіксованої підтримки температури (**5ԵԵ**);
- 2) якщо кількість днів програми не дорівнює нулю та газація заборонена (**955=0**), тоді відбудеться переход в режим виконання програми;
- 3) якщо кількість днів програми не дорівнює нулю та газація дозволена (**955=1**), відбудеться переход в режим газації (**9Ա5**).

### 6.4 Режим газації

В цьому режимі на індикаторі відображається блимаюча мнемоніка “**9Ա5**” та середня температура датчиків.

Якщо температура продукту менша ніж температура, за якої можлива газація (параметр **95Ե**), тоді увімкнеться нагрівач і, до моменту досягнення заданої температури, на індикаторі буде відображатися блимаюча мнемоніка “**9Ա5**” та середня температура датчиків.

Після набору заданої температури, увімкнеться вентиль подачі газу в камеру та МСК-301-54 почне підтримувати в камері температуру, що задана в параметрі **95t**. Якщо температура продукту вища ніж температура газації, тоді вентиль подачі газу в камеру увімкнеться відразу. Вентиль вимкнеться, коли закінчиться час, заданий в параметрі **9Ե0**. Після закінчення часу присутності газу в камері МСК-301-54 переходить до режиму виконання програми.

### 6.5 Режим виконання програми

У разі автоматичного переходу з режиму газації в режим виконання програми на індикаторі відображається **PrH** (Н-дoba виконання програми, наприклад **Pr2**) і температура продукту, а також вмикається витяжна вентиляція на час, вказаний в **F5Ե**.

Далі витяжна вентиляція працює у відповідності з параметрами **Frr** (режим роботи вентилятора), **F5Ե** (час роботи вентилятора) та **FPE** (період роботи вентилятора).

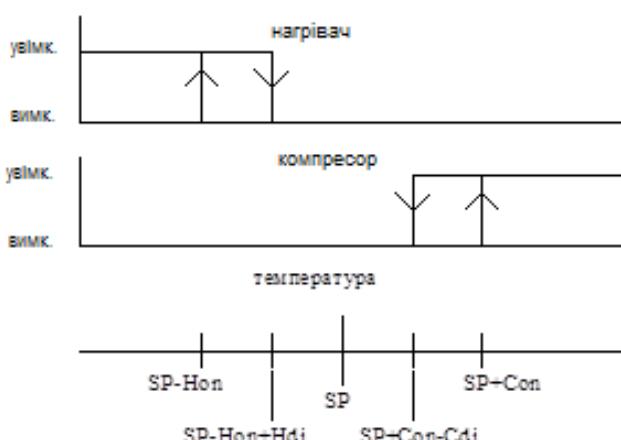
Після закінчення режиму виконання програми МСК-301-54 автоматично перейде в режим підтримки фіксованої температури.

### 6.6 Режим підтримки фіксованої температури

При автоматичному переході з режиму виконання програми в режим підтримки фіксованої температури на індикаторі відображається “**5ԵԵ**” та середня температура продукту. Температура в камері в цьому режимі задається параметром **5ԵԿ**.

**6.7** Для виходу з будь-якого режиму в режим простого увімкнення необхідно одночасно натиснути кнопки SET та DOWN.

### 6.8 Регулювання температури



Графік зміни температури в камері та часові діаграми роботи вихідних реле МСК-301-54 (для значень параметрів, встановлених за умовчанням виробником).

SP=20 - задана температура

SP-Hon=20-2=18 – температура, нижче якої нагрівач завжди увімкнений.

SP-Hon+Hdi=20-2+1=19 – температура відключення нагрівача.

SP+Con=20+2=22 – температура, вище якої компресор завжди увімкнений

SP+Con-Cdi=20+2-1=21 – температура відключення компресора.

## 6.9 Особливості першого запуску

Після увімкнення живлення на індикаторі відображається «5EA» протягом 5 секунд, та виконується затримка на час, вказаний в параметрі **с02** (захист компресора від частих увімкнень при відключенні живлення) і на цей час блокується зміна параметрів МСК-301-54 та увімкнення будь-яких режимів роботи.

Якщо при відключенні живлення МСК-301-54 знаходився в режимі простого увімкнення, тоді при увімкненні пристрій залишається в режимі простого увімкнення. Якщо у разі відключення живлення МСК-301-54 знаходився у будь-якому іншому режимі, тоді при увімкненні пристрій продовжить виконання режиму з того моменту, на якому виконання режиму було перервано.

## 7 СИСТЕМА КОНТРОЛЮ ЗА АВАРІЙНИМИ СТАНАМИ

У всіх режимах роботи пристрій ведеться контроль за виходом температури камери за встановлені межі (параметр **HAL**), а також контроль за справністю дозволених датчиків температури (контроль короткого замкнення та обриву датчиків).

Всі коди аварійних станів виводяться на індикатор у відповідності з таблицею 3.

**Таблиця 3 – Коди аварійних станів**

Коди відмов на індикаторі		Коди сигналізації на індикаторі	
Код	Значення	Код	Значення
<b>E1</b>	Відмова пристрою	<b>E4</b>	Немає справних датчиків температури
<b>E2</b>	Обрив першого датчика температури	<b>A1</b>	Перевищення максимальної температури
<b>E3</b>	Коротке замкнення першого датчика температури		
<b>E4</b>	Обрив другого датчика температури		
<b>E5</b>	Коротке замкнення другого датчика температури		
<b>E6</b>	Обрив третього датчика температури		
<b>E7</b>	Коротке замкнення третього датчика температури		

## 8 ПРОГРАМОВАНІ ТА ВИКОРИСТОВУВАНІ ПАРАМЕТРИ

наведені в таблиці 4.

**Таблиця 4 – Режими роботи пристрою**

Установочі та зчитувальні параметри	Код парам-ра	Мін. знач.	Макс. знач.	Заводська установка	Опис параметру
<b>Програма</b>					
Кількість днів програми	<b>dA4*</b>	0	3	0	
Дозвіл газації	<b>955*</b>	0	1	0	0 – газацію заборонено; 1 – газацію дозволено
Температура першого дня, °C	<b>dA1</b>	0	35	20	
Температура другого дня, °C	<b>dA2</b>	0	35	20	
Температура третього дня, °C	<b>dA3</b>	0	35	20	
Фіксована температура, °C	<b>5b4</b>	0	35	20	
Відносна температура увімкнення нагрівача, °C	<b>Hop</b>	0,1	9,9	2	
Диференціал нагрівача, °C	<b>Hd1</b>	0,1	9,9	1	
Відносна температура увімкнення компресора, °C	<b>Cop</b>	0,1	9,9	2	
Диференціал компресора, °C	<b>Cd1</b>	0,1	9,9	1	
Верхня аварійна температура, °C	<b>HAL</b>	0	45	30	Температура, при перевищенні значення якої на індикатор виводиться сигнал про перевищення максимальної температури.
Калібрування першого датчика температури, °C	<b>CA1</b>	-9,9	9,9	0	Зсув шкали на значення параметра <b>C1</b> відносно вимірюваної першим датчиком температури.
Калібрування другого датчика температури, °C	<b>CA2</b>	-9,9	9,9	0	Зсув шкали на значення параметра <b>C2</b> відносно вимірюваної другим датчиком температури.

## Продовження таблиці 4

Установчі та зчитувальні параметри	Код парам-ра	Мін. знач.	Макс. знач.	Заводська установка	Опис параметру
Калібрування третього датчика температури, °C	СЯЭ	-9,9	9,9	0	Зсув шкали на значення параметра СЯЭ відносно вимірюючої третім датчиком температури.
<b>Компресор та нагрівач</b>					
Мінімальний час увімкнення компресора, хв.	с01	1	15	1	Захист компресора від частих увімкнень.
Мінімальний час відключення компресора, хв.	с02	1	15	1	Захист компресора від частих увімкнень.
Мінімальний час увімкнення нагрівача, хв.	п01	1	15	1	Захист нагрівача від частих увімкнень
Мінімальний час відключення нагрівача, хв.	п02	1	15	1	Захист нагрівача від частих увімкнень.
Час між вимкненням компресора та увімкненням нагрівача або вимкненням нагрівача та увімкненням компресора, хв	СпE	5	25	5	Захист від виникнення теплового коливального процесу.
<b>Газація</b>					
Температура газації, °C	95E	0	30	20	Температура, нижче значення якої подання газу в камеру заборонено.
Час надходження газу до камери, годин	9E0 *	1	36	24	
<b>Витяжна вентиляція</b>					
Режими роботи витяжної вентиляції	Frr*	0	2	2	0 – вентилятор завжди вимкнений; 1 – вентилятор завжди увімкнений; 2 – вентилятор працює по параметрам F5E та FPE.
Час роботи вентилятора в режимах Pr та Stb, хв.	F5E	5	90	20	
Період роботи вентилятора в режимах Pr та Stb, годин	FPE*	2	12	2	
<b>Різне</b>					
Код доступу користувача	L0C	0	9	0	0 – клавіатура розблокована; 1-9 – пароль користувача.
Код доступу налагоджуvalьника	PAS	000	999	123	000 – доступ на рівень налагоджуvalьника – дозволений; 000-999 – пароль налагоджуvalьника.
Тип датчиків температури	EPr	0	1	0	0 – NTC; 1 – PTC.
Увімкнення датчика температури	Cp1	0	1	1	0 – датчик вимкнений; 1 – датчик увімкнений.
Увімкнення датчика температури 1	Cp2	0	1	1	0 – датчик вимкнений; 1 – датчик увімкнений.
Увімкнення датчика температури 1	Cp3	0	1	1	0 – датчик вимкнений; 1 – датчик увімкнений.
Версія пристрою	rEL			54	
<b>Примітка</b> – Зміна параметрів, відмічених зірочкою, можлива тільки в режимі простого увімкнення (режим “0n”).					

**9 ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ****9.1 Заходи безпеки**

**НА КЛЕМАХ ТА ВНУТРІШНІХ ЕЛЕМЕНТАХ ПРИСТРОЮ ПРИСУТНЯ НЕБЕЗПЕЧНА ДЛЯ ЖИТТЯ НАПРУГА.**

**ПІД ЧАС ТЕХНІЧНОГО ОБСЛУГОВУВАННЯ НЕОБХІДНО ВІДКЛЮЧИТИ ПРИСТРІЙ І ПІДКЛЮЧЕНІ ДО НЬОГО ПРИЛАДИ ВІД ЖИВЛЕННЯ.**

**9.2 Технічне обслуговування виробу повинне виконуватися кваліфікованими спеціалістами.**

**9.3 Рекомендована періодичність технічного обслуговування - кожні шість місяців.**

**9.4 Порядок технічного обслуговування:**

- 1) перевірити надійність під'єднання проводів, за необхідності - затиснути із зусиллям, зазначеним у таблиці 2;
- 2) візуально перевірити цілісність корпусу, у випадку виявлення тріщин і сколів пристрій зняти з експлуатації і відправити на ремонт;
- 3) за необхідності протерти ганчіркою лицьову панель та корпус пристрою.

**Для чищення не використовуйте абразивні матеріали та розчинники.**

**10 ТЕРМІН СЛУЖБИ ТА ГАРАНТІЯ ВИРОБНИКА**

**10.1 Термін служби пристрою 10 років. Після завершення терміну служби зверніться до виробника.**

**10.2 Термін зберігання – 3 роки.**

**10.3 Гарантійний термін експлуатації пристрою складає 5 років з дня продажу.**

Протягом гарантійного терміну експлуатації (у випадку виходу з ладу пристрою) виробник здійснює безкоштовно ремонт пристрою.

**УВАГА! ЯКЩО ПРИСТРІЙ ЕКСПЛУАТУВАВСЯ З ПОРУШЕННЯМ ВИМОГ ЦЬОГО КЕРІВНИЦТВА З ЕКСПЛУАТАЦІЇ, ПОКУПЕЦЬ ВТРАЧАЄ ПРАВО НА ГАРАНТІЙНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ.**

**10.4 Гарантійне обслуговування здійснюється за місцем придбання або виробником пристрою.**

**10.5 Післягарантійне обслуговування пристрою виконується виробником за діючими тарифами.**

**10.6 До відправлення на ремонт пристрій повинен бути упакований у заводську або іншу упаковку, що виключає механічні пошкодження.**

**Переконливе прохання: у разі повернення пристрою або передачі його на гарантійне (післягарантійне) обслуговування, у полі відомостей про рекламації необхідно зазначати причину повернення.**

**11 ТРАНСПОРТУВАННЯ ТА ЗБЕРІГАННЯ**

Пристрій в упаковці виробника допускається транспортувати та зберігати при температурі від мінус 45 до +60 °C та відносній вологості не більш ніж 80% за відсутності в повітрі парів, що шкідливо діють на упаковку та матеріали пристрою.

**12 СВІДОЦТВО ПРО ПРИЙМАННЯ**

МСК-301-54 виготовлений та прийнятий відповідно до вимог діючої технічної документації та визнаний придатним до експлуатації.

Керівник відділу якості

Дата виготовлення

---

МП

**13 ВІДОМОСТІ ПРО РЕКЛАМАЦІЇ**

---

---

---

*Підприємство вдячне Вам за інформацію про якість пристрою та пропозиції щодо його роботи.*



З усіх питань звертайтеся до виробника:

ТОВ «НОВАТЕК-ЕЛЕКТРО»,  
вул. Адм. Лазарєва, 59,  
м. Одеса, 65007, Україна

тел. (048)738-00-28,  
тел/факс (0482) 34-36-73.  
[www.novatek-electro.com](http://www.novatek-electro.com)

Відділ гарантійного обслуговування: 067 557 12 49

Дата продажу \_\_\_\_\_

Відділ технічної підтримки: 067 565 37 68

VN240314